



ba de regresar de los Estados Unidos, donde ha alcanzado los mayores éxitos en la Exposición Universal de San Francisco, habiéndose adjudicado á su Método Pedagógico cinco medallas de oro de las seis concedidas en la Sección Pedagogía, y contándose entre las cinco el «Grand prix»

Como en los Cursos internacionales anteriores, en el de Barcelona, que será teórico y práctico, la Doctora Montessori se ocupará de los fundamentos de la Pedagogía Científica y del método de enseñanza para las escuelas de párvulos de tanta fama. Presentará, además, este curso, dos novedades que le darán un interés extraordinario. En él se ocupará la Doctora, por primera vez públicamente, del método de la educación é instrucción en la escuela elemental hasta los diez años de edad; y tratará con alguna extensión del método de la Educación Religiosa Católica, debidamente secundada por doctos sacerdotes especializados en los estudios litúrgicos, en la Historia de la Iglesia, etc.

El Curso Internacional de Barcelona empezará en 15 de febrero próximo y terminará en 15 de mayo. Los alumnos asistirán á cuatro lecciones teóricas semanales, que se darán por las tardes, y deberán emplear un cierto número de horas en la observación en la Escuela Modelo Montessori y realizar las prácticas necesarias con el material didáctico. En dicha Escuela se halla ya implantada la enseñanza elemental, con éxito excelente. Completado el Curso y sufrido un examen, los alumnos recibirán un Diploma que les autorizará para la enseñanza según este nuevo método y para ostentar el nombre de Montessori en sus escuelas.

Este Curso pedagógico interesa en primer lugar á las personas dedicadas á la enseñanza en sus varios ramos. Interesa también á los Médicos y á los Higienistas, y muy especialmente á los padres de familia. Y asimismo interesa á los que laboran por el bienestar del niño, en obras de beneficencia ó de educación, y á cuantos se preocupan del mejoramiento moral de las nuevas generaciones.

La Secretaría del Curso, instalada en la calle Diputación, 262, pral., facilita gratuitamente un prospecto del mismo y contesta las demandas de información.

\*\*

Con el mayor gusto hemos accedido á la súplica de que demos publicidad en nuestras columnas á las precedentes líneas, y no es sólo porque con ello hemos de dejar complacida á la respetabilísima entidad que nos la dirige, sino que también porque reproduciendo el interesante escrito dejamos satisfecho un vivo deseo que tiempo ha sentía nuestro corazón.

Desde que llegó á nosotros la noticia de que la eminente Doctora María Montessori iba á dar personalmente en Barcelona un curso internacional teórico y práctico de su excelente Método pedagógico, acariciábamos la idea de proponer al Ayuntamiento de esta ciudad destinara la suma precisa y designara una ó varias personas con vocación y aptitudes para la enseñanza que allá fueran con el fin de aprender y luego implantar en esta localidad la pedagogía científica que el nuevo y universalmente celebrado Método encierra. Y aguardábamos para hacer la indicación que se hubiera constituido nuevamente la Corporación municipal, en la que habían de ingresar personas cuyo amor á la cultura era para nosotros garantía de que la hermosa idea que sembráramos había de arraigar, obteniendo con la ayuda de todos inmediata realización.

Desgraciadamente hemos tenido que demorarlo porque, por circunstancias anormales que nuestros lectores no desconocen, queda todavía el Ayuntamiento por constituir; y es probable que cuando lo esté de un modo definitivo no venga ya al caso proponer, porque para discutir la mejora y tomar el acuerdo de implantarla aquí habrá pasado ya la oportunidad. De esas «pequeñeces y mi serias»—según dijimos—de la política local son secuela esos y otros muchos ma-

les, que las personas sensatas, que todos los que piensan y obran sin pasión, lamentan muy de veras porque vienen á resultar en perjuicio y en desprestigio de Sóller todo á un tiempo, pues que con ellos recibe á la vez un daño moral y material.

La esperanza de conseguir este progreso para nuestra querida ciudad se ha frustrado; no obstante, en próximos números diremos algo de la Doctora Montessori y de su Método para que de él tengan nuestros lectores idea y sea aquella de todos conocida, que por sus extraordinarios méritos bien merece serlo.

## Crónica Local

La anormal situación municipal que hubimos de censurar, muy á pesar nuestro, en la crónica de nuestra edición anterior, continúa hoy, ocho días después, siendo la misma todavía. En el mismo estado de interinidad continúan desempeñando sus funciones el Alcalde, Tenientes, Síndicos y Regidor Interventor, porque en la sesión ordinaria del martes tampoco se pudo efectuar la elección de los cargos en propiedad ni tomarse acuerdo alguno por haber dejado de asistir los concejales de los partidos coaligados y no haber dado lugar el Alcalde Presidente á que se celebrara con los asistentes la sesión que, oportuna y legalmente, había él mismo convocado.

De modo que va transcurrido casi un mes sin que hayan podido ocuparse nuestros representantes en el Consistorio de cosa alguna de cuantas afectan á la vida comunal, y esto, como es muy natural por más que los «interesados» no lo quieran, es lo que las personas imparciales, la gran mayoría del vecindario, censuran amargamente. No es, pues, el SÓLLER, ó su Director tan sólo, como creep, ó como lo dicen sin creerlo, los que con tales censuras se muestran contrariados; son todos los sollerenses desligados de compromisos políticos—además de otros que en política sustentan ideas á las de aquéllos contrarias—; son todos los que, precisamente porque aman Sóller, no ven con buenos ojos esos juegos mezquinos que en sus intereses morales y materiales pueden perjudicarla; son los á quienes «esa novedad» ha sorprendido y disgustado por considerarla por una parte deprimente para el buen nombre de la ciudad y por otra en extremo peligrosa para la tranquilidad social.

Y de esa opinión sana y verdaderamente imparcial ha sido el SÓLLER, (solle-rensense de corazón), el porta-voz como siempre lo fué, por considerarlo un deber que en sus treinta años de vida periodística no dejó nunca de cumplir... aunque le haya acarreado perjuicios, aunque le haya llevado en repetidas ocasiones ante los tribunales de Justicia... ¡y al banquillo de los acusados una vez!

Gran número de fogatas encendidas desde el anochecer del domingo, vigilia de San Antonio, en muchas plazuelas y boca-calles de esta ciudad, fué el preliminar de la solemne fiesta que ha revestido este año, comparando con los de dos ó tres lustres anteriores, mayor esplendor.

Y no sólo los chiquillos y los jóvenes gozaron en la serena noche con el espectáculo; muchas otras personas, y aun familias enteras, con el pretexto de visitar las fogatas dieron un paseo nocturno, que se prolongó hasta hora bastante avanzada á pesar del relente que caía.

Celebró su sesión anual reglamentaria el domingo último por la tarde la sociedad recreativa «La Unión», bajo la presidencia de D. Jaime Morell Mayol, Presidente de la misma, y siendo bastante regular el número de los socios asistentes.

Después de dar lectura al Balance de la Sociedad cerrado en fin de Diciembre último, que demuestra el estado próspero de la misma y que mereció la unánime aprobación de los reunidos, procedióse á la renovación de la mitad de la Junta Directiva. Fueron elegidos D. Juan Estados Albertí y D. Jaime Vicens Vicens, y reelegidos los demás á quienes por turno correspondía salir, por lo que á unos y á otros felicitamos cordialmente.

\*\*

Queda constituida actualmente dicha Junta en la forma siguiente:

Presidente, D. Jaime Morell Mayol.  
Vice-Presidente, D. Jaime Vicens Vicens.  
Tesorero, D. José Puig Rullán.  
Contador, D. Bernardo Colom Barceló.  
Secretario, D. Ramón Lizana Garau.  
Vice-Secretario, D. Francisco Enseñat Mayol.  
Bibliotecario, D. Juan Estados Albertí.

Por la atención que con nosotros ha tenido el Teniente Jefe de la Línea de la



# D.<sup>a</sup> Antonia Castañer Garau

falleció en Sóller el día 17 de Enero de 1916

A LA EDAD DE 42 AÑOS

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

E. P. D.

Su esposo, D. Francisco Enseñat Mayol, hija Srita. Esperanza, hermanos don Jaime, D. Antonio Juan, (ausentes); hermanas, D.<sup>a</sup> Catalina María (presente) y D.<sup>a</sup> María (ausente); hermanos políticos, D. Pedro Antonio, D. Damián y D. José Enseñat y D. Jaime J. Joy, (presentes); D. Miguel y D. Jaime Enseñat y D. Juan Mayol (ausentes); hermanas políticas, tíos, primos, sobrinos y demás parientes (presentes y ausentes), y la razón social «Enseñat Hermanos»

Participan á sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida y les suplican tengan el alma de la finada presente en sus oraciones, por lo que recibirán especial favor.

Guardia civil de Sóller, podemos ofrecer hoy á nuestros lectores el resumen general de servicios prestados durante el finido año de 1915 por la fuerza de dicha Línea, que á más del puesto de esta ciudad comprende los de Buñola, Valldemosa, Esporlas, Puigpunyent, Calviá y Andraitx.

Fueron capturados 38 delincuentes por los delitos siguientes:

5 por heridas; 9 por riñas y reyertas; 4 por insultos y amenazas de muerte; 9 por robo; 5 por hurto; 1 por estafa; 1 por raptó; 1 requisitoriado por la jurisdicción de Marina y 3 fugados de cárceles.

En el servicio rural y forestal, se aprehendieron 9 delincuentes y se formularon 146 denuncias que corresponden: 10 á caza furtiva, recogiendo 11 escopetas; 3 por intrusión en propiedades ajenas; 5 por corta de árboles; 1 por hurto de árboles; 7 por pastoreo en propiedad ajena, con un total de 96 cabezas; 99 por infracciones al Reglamento de policía y conservación de carreteras; 16 por infracciones á las Ordenanzas municipales y 5 por disposiciones gubernativas sobre perros.

Se denunciaron 5 partidas de juegos prohibidos, y se informaron favorablemente 133 licencias de caza y 4 de uso de armas.

Después de una novena preparatoria, á la que concurrieron diariamente numerosos devotos, celebróse el lunes de esta semana en nuestra parroquial fiesta solemnísimamente dedicada á San Antonio Abad.

La capilla del Santo estaba adornada con gusto é iluminada con profusión. Cantóse la misa mayor con música y después del Evangelio tejió hermoso panegírico al santo anacoreta de la Tebaida—resumen de la larga historia y hechos portentosos que durante los nueve precedentes días había explicado—el elocuente orador sagrado Rdo. D. Antonio Servera.

Por la tarde hubo procesión, que salió del templo á las dos y media, y seguidamente tuvo lugar la bendición de caballeras.

Resultó este acto muy lucido y fué extraordinario el número de las personas que á presenciarlo concurrieron. El tiempo favorecía, pues que el día fué espléndido como pocos en la presente estación.

\*\*

Satisfechos pueden estar el señor Capillero y Obreros, pues que á la invitación que habían dirigido á los propietarios de ganado caballar y mular ninguno quizás dejó de responder. Desde hacía muchos años no habían concurrido tantas caballerías á la bendición y carreras como en el presente, y por lo que respecta al jaez con que fueron muchas presentadas al concurso, tampoco nada más, siendo el primer año, se puede desear.

A haber habido varios premios, ó á no estar limitado el Jurado á otorgar el único que había «á la caballería enjaezada con mejor gusto» hubiera sido premiada también otra caballería cuyo gineete premio ó accesit merecía, y un grupo de jóvenes vestidos de moro con bastante propiedad, montados en sendos burritos, que era del mejor efecto.

Resultó premiado el caballo del Teniente de Carabineros, enjaezado y montado por el asistente Basilio Gutierrez. Consistía dicho premio en quince pesetas en metálico, y una vez terminado el acto se lo entregó desde el balcón del entresuelo de la Casa Consistorial el Capillero, D. Antonio Alcover Pbro, ante numerosísimo público que unánime y calorosamente aplaudió.

A pesar del gran número de caballerías y de la aglomeración de gente, no tenemos que lamentar, por fortuna, accidente alguno desagradable: sólo algunas caídas y otros percances sin importancia; y de ello, como del éxito que se ha obtenido al tratar de resucitar ó dar vigor á una costumbre de las pocas antiguas que nos quedan, que por lo típicas merecen conservarse é iba á desaparecer, tenemos una especial satisfacción.

En el «Cinema-Victoria» se proyectaron el sábado, domingo y lunes últimos hermosas películas, y á las sesiones asistió numeroso público. Este mostróse satisfecho, lo mismo de haber podido conocer la terminación de la larga serie interrumpida *El cofrecito negro*, cuyos episodios 14.º y 15.º tanto se habían hecho desear, como de la continuación de la que está ahora en boga titulada *Llave maestra*, de la que se dieron á conocer los episodios 7.º y 8.º

Para mañana anuncióse también en este cine una buena función, en la que se proyectará como película principal la que contiene los episodios 9.º y 10.º, interesantes ambos, de la larga serie *Llave maestra*, y como secundaria otra también en dos partes titulada *Los decretos de la suerte*.

\*\*

En la «Defensora Sollerense» hubo el domingo y lunes, como saben nuestros lectores, funciones de zarzuela por una buena compañía palmesana que se había formado y actuó bajo la eptendida dirección del profesor de música, Director de nuestra escuela municipal y de la banda de la «Lira Sollerense», D. Andrés Gelabert.

Pusiéronse en escena las zarzuelitas *Chateau Margaux* y *La Alegría de la huerta* el primer día por la tarde, y por la noche *Marina* y *La leyenda del Monje*; al día siguiente, lunes, que no se había anunciado función por la tarde, á petición de algunos concurrentes á la del domingo se repitió esta última producción, y por la noche representóse *Puñao de rosas*, *Molinos de viento* y *La marcha de Cádiz*.

La interpretación de todas estas obras fué muy acertada no obstante la frialdad, bastante para desanimar á cualquier artista ó aficionado, con que correspondió el público. De ellas la que mejor la obtuvo fué *Chateau Margaux*, que salió como ya mejor no se podía desear, y la siguió en ajuste y precisión *Puñao de rosas*. La triple Sra. Antelm cosechó merecidos

aplausos y lo mismo los señores Arrom, Forteza y Martí.

Dejó esta compañía en los aficionados agradable impresión; pero nuestro «gran público» .. se llamó, como siempre, *andana*. Hemos de repetir lo mismo que ya otras veces hemos dicho: cine, y nada más que cine, si es que su gusto «exquisito» queramos halagar.

\*\*

El jueves hubo también en la «Defensora Sollerense» función cinematográfica, y á ella aun no siendo más que una fiesta «á medias», acudió tanto ó más público que á las zarzuelas de los mencionados días festivos. Tres largas películas formaron el programa exclusivo de la función y de ellas fué la que más llamó la atención y mereció los elogios de los concurrentes la más corta, titulada *Guerra submarina*, muy instructiva y de gran mérito. Las demás, en dos partes cada una, titulábanse: *El Gran Duque en peligro* y *Un drama en la India*, y fueron también muy celebradas y aplaudidas.

\*\*

Los programas para esta noche y mañana son de los más completos y atractivos, sobresaliendo en ellos la cinta de 1200 metros en tres partes que lleva por título *Los amigos de los niños* y la de 1400 metros *El submarino n.º 27*.

Fueron nuestros huéspedes el miércoles de esta semana, aunque por muy poco tiempo, los distinguidos señores don Alberto y D. Miguel Villanueva, hijos del actual ministro de Estado, quienes vinieron en tren, con objeto de que pudieran admirar los hermosos panoramas que se observan desde la línea, y regresaron á Palma por el *Coll* puesto que conocían ya el pintoresco camino de Deyá, Miramar y Valldemosa.

Efectuaron el regreso en el automóvil de su acompañante el señor D. Antonio Puigserver y de Rentierre, hermano del señor Alcalde de Palma, Barón de Pinopar, y es de suponer quedarán agradablemente sorprendidos de la variedad y belleza de los paisajes que desde cada uno de los *zig-zags* de la carretera pueden admirarse.

Nos alegraremos de saber que fué grata, aunque rápida, á tan distinguidos personajes su mencionada excursión.

El jueves por la mañana llegó á este puerto procedente de los de Cette y Barcelona el vapor «Villa de Sóller». Trajo algún pasaje y mucha y variada carga.

Procedió sin pérdida de tiempo al desembarque de los géneros y seguidamente volvió á cargar. Queda á estas horas listo y despachado, de modo que si fuerza mayor no lo impide mañana por la noche emprenderá nuevo viaje á Cette, con escala en Barcelona, para cuyos puntos se lleva frutos en cantidad y muchos otros efectos.

Continúa el embarque de limones y de naranjas, cuyos frutos tienen bastante demanda en la actualidad. Llévase el vapor en cada uno de sus viajes grandes partidas y se pagan á 7.50 pesetas la carga éstas y á 7 pesetas aquéllos.

El jueves fueron llamados en el Juzgado Municipal de esta ciudad, para ser amonestados, cuatro mozalbetes que algunos días antes habían entrado en un huerto, á la salida de la población, y no sólo hurtaron buena cantidad de mandarina sino que además hicieron burla del propietario á quien insultaron groseramente.

Pero de los cuatro llamados, solamente uno compareció voluntariamente, por lo que vióse obligado el señor Juez, para mantener el principio de Autoridad, á

interesar los servicios de la Guardia civil. Conducidos por una pareja hubieron de presentarse al Juzgado los otros tres.

Hemos recibido invitaciones de las Sociedades «Centro Republicano Sollerense» y «Salón de Ca'n Domingo» para la serie de bailes de máscara que han de darse en sus salones durante la temporada del presente carnaval.

Agradecemos á ambas empresas su atención.



## Sección Necrológica

El lunes, festividad de San Antonio, causó desagradable sorpresa al vecindario la triste nueva de que había sucumbido á rápida y penosa dolencia la bondadosa señora D.ª Antonia Castañer y Garau, esposa de nuestro distinguido amigo D. Francisco Enseñat Mayol, Concejal del Ayuntamiento de esta ciudad.

Baja á la tumba la Sra. Castañer en una edad relativamente temprana, á los cuarenta y dos años, en la plenitud y cuando más pudo serle agradable la vida, lo cual, junto con las generales simpatías de que gozaba en la localidad, ha hecho haya sido su muerte muy sentida.

Al duelo de la familia se han unido sus numerosas amistades y extensas relaciones: el pueblo enteró puede decirse, asistiendo al rezo del rosario y conducción del cadáver al cementerio el día mismo de la defunción y á los suntuosos funerales que se celebraron en la parroquia el martes por la mañana. De una inusitada solemnidad resultó el entierro, á cuyo acto asistió el clero parroquial con cruz alzada, la música de capilla y en dos largas hileras precediendo y siguiendo al coche fúnebre un considerable número de hombres de todas edades y categorías con sendos cirios encendidos, como pocas veces se había visto cosa igual. Del coche pendían dos valiosísimas coronas con sentidas dedicatorias á la finada de sus deudos más queridos.

Rogamos á Dios para que conceda al alma de ésta el galardón de los Justos y resignación y consuelo al esposo desconsolado, á su única hija, y á cuantos lloran con ellos tan irreparable pérdida, á quienes acompañamos en el sentimiento.

\*\*

También el martes se celebraron en nuestra iglesia parroquial solemnísimas honras fúnebres en sufragio del alma de la amable esposa de nuestro amigo don Jaime Colom Muntaner, D.ª María Trías y Morell, de cuya defunción dimos ya cuenta en nuestro número anterior. A este acto religioso asistió igualmente una concurrencia numerosísima, como numerosísima había sido la que al anochecer del domingo había asistido al rezo del rosario en la casa mortuoria, de cuerpo presente, y á la conducción á su última morada del cadáver de la infortunada Sra. Trías.

Con decir que el entierro se verificó en la misma forma y con igual suntuosidad que el que acabamos de describir, podemos evitar la repetición y no obstante nuestros lectores ausentes tendrán de la solemnidad del acto cabal idea.

Reiteramos al Sr. Colom y demás familia nuestro pésame.

## VENTA

Se desea vender solares de la finca *Ca'n Cheliu*, con frente á la calle del Capitán Angelats.

Informarán en esta imprenta.

## Cultos Sagrados

*En la iglesia Parroquial.*—Hoy sábado, día 22. Al anochecer, solemnes competas,

Mañana domingo, día 23.—A las siete, misa de comunión general. A las nueve y media, se cantará las Horas menores, después se efectuará bendición solemne de algunas capillitas con motivo de inaugurar dos nuevos y preciosos retablos dedicados á fomentar el culto á la Sagrada Familia. En el acto de la bendición serán padrinos los niños Juan Castañer Frontera, Sebastián Puig Morell, Anita Puig Morell y Paquita Arbona Casanovas. Acto seguido se cantará la Misa mayor con música, en la que pronunciará el pánegirico el Rdo. don Rafael Sitjar, Cura Arcipreste. Por la tarde, explicación del Catecismo; á las cuatro y media imposición del Escapulario Azul. Al anochecer, Vísperas Completas, rosario y ejercicio dedicado á la Sagrada Familia.

*En la iglesia de N.ª S.ª de la Visitación.*—(ex-convento de franciscanos). Mañana, domingo, día 23. A las cuatro de la tarde, se continuará la devoción de los Trece Dominicos, con exposición del Santísimo, en honor de S. Antonio de Padua.

## SUSCRIPCIÓN

abierta por las Hermanas de la Caridad, de Sóller, para la construcción en el jardín de su convento,—calles de la Rectoría y de San Cristóbal—de un edificio destinado á escuela de párvulos.

	Pesetas
Suma anterior.	3092.15
D. Pancho Oliver.	50
Una devota persona.	5
N. N.	5
D. José Borrás Pastor.	5
Una buena persona	15
Suma.	3172.15

## BANCO DE SÓLLER

La Junta de Gobierno de esta Sociedad, á tenor de lo prevenido en el artículo 17 de los Estatutos, ha acordado convocar á la Junta General ordinaria para el día 23 de los corrientes, á las diez y media, en el domicilio social.

Lo que se hace público para conocimiento de los señores accionistas.

Sóller, 10 de Enero de 1916.—Por el Banco de Sóller.—El Director-Gerente, Jaime Marqués.

## EL GAS

SOCIEDAD ANÓNIMA

En cumplimiento de lo que previene el artículo 15 de los Estatutos por que se rige esta Sociedad, la Junta de Gobierno de la misma ha acordado convocar á la General ordinaria para el día veinte de Febrero próximo, á las once de la mañana, en el local que ocupan las oficinas de la asociación, calle de Buen Año n.º 4.

Y á tenor de lo que previene el artículo 20 de dichos Estatutos los accionistas deberán depositar sus acciones con veinte y cuatro horas de anticipación á la señalada en las oficinas de la Sociedad y recoger al mismo tiempo su correspondiente papeleta de asistencia.

Sóller 18 Enero 1916.—Por la Sociedad «El Gas».—El Director Gerente, F. Crespi Morell.

## LIRA SOLLERENSE

A tenor de lo prevenido en el párrafo 3.º del artículo 14 del Reglamento de esta Sociedad, se convoca á los socios de la misma á Junta General ordinaria, que tendrá lugar en el domicilio social el domingo día 23 del mes corriente á las seis de la tarde.

Sóller 8 de Enero de 1916.—El Presidente, J. Marqués Arbona.—P. A. de la J. D., Rafael Vich, Secretario.

## VENTA

Se desea vender un Bar con buena clientela y bien situado en Rouen.

Para informes dirigirse á D. Joaquín Borrás, Place Vieille Tour 31. Rouen.

## VENTAS

Se venden las fincas de este término, siguientes: Una pieza de tierra huerto sita en la Albufera. Un olivar situado en el Coll de Sóller.

Informarán en la Notaria de D. Jaime Domenge.



# DEL AGRE DE LA TERRA

## ESTAMPA

Al lluny, blancor d'ones desfetes.  
Es tard, plovisca i bufa l'nort.  
Demunt les aigües inquietes  
les naus s'engronsen dins el port.

Entre els cordams qui regalimen  
fumats de boira i de carbó,  
dins l'horabaixa els llums animen  
el pobre barri pescadó.

Dels molls deserts en l'esplanada  
flaira el llenyam del nort banyat.  
Din l'aigua verda i mascarada  
riela un foc ataronjat.

ALANIS DE LA LLUNA

## AQUESTOS DIES D'HIVERN

### EN QUE A TOTES HORES PLOU!

Les petites germanes van molt acurraca-  
des pels passadissos i per l'escala; les mans,  
sota l'arrugat de la trinxa del devanetalet.  
¡No troven un lloc prou dolçament tebi pera  
posar-hi les gelades puntetes del seus dits!—  
«¡Quina fret!»—diuen—«¡I plou!» Suare la  
seva bona mare els hi ha fet rentar les mans,  
perque havien hagut d'ajupirse a terra, a  
cullir els fils que la cusidora, a la vetlla  
d'ahir, havia deixat caure a sobre de la es-  
tora!—(¡Oh! ¡Hivern!; un llumanet, una cu-  
sidora tota encorçada, fressa d'estisores i  
petites boques amb petites rialles tèbies ofe-  
gades! ¡Hores excelses!)—Doncs, si les petites  
germanes acaven de rentar-se les mans, que  
son: rojes, blanques i morades i nimbades d'  
una lleugera fumerola.—Entren al menjador  
ont la germana gran hi es seguda, cusint  
radera d'uns vidres que reben la llum, ja  
entristida, d'uns altres vidres, que regalen  
tristos i molt molls per la pluja.—El menja-  
doret es petit, petit i baix, molt baix, perque  
les rialles i els crits, surin mes arrán dels  
caps!—S'asseuen en unes velles cadires—  
molt baixes també—dels avis, i s'apropen a  
la germana gran i als vidres, molt apilona-  
des! i amb els ulls li demanen feina i tebior.  
La més petita ha lograt ficar la maneta sota  
el fi devantal de la major.—¡Té la ilusió de  
trovar-s'hi més tèbia!...—Trevallen; alcen els  
ulls, vers aquells vidres tristos—no mouen  
els genolls perque entre tots n'han fet com  
un teixit, com un embalcat—i diuen: ¡com  
plou! L'ambient del menjador és molt calent.

La bona mare baixa encare mes acurraca-  
da. Porta roba blanca i plegadeta al braç...  
—Toquen les onze.—¡Filles! *Deu vos salve*  
*Maria*... ¿Qui m'ha tocat les ollerres?—  
¡Aneu-me-les a buscar!—I la petitona,  
petiteta, — que més fret té a les cames,  
que primes i tornejadades li ixen del curt ves-  
tidet!—s'aixeca, brinca joiosament i torna  
prompte triomfal i tremolosa am les ollerres a  
la ma. ¡Amb la tremolor tremolen també les  
ollerres, i la llum fa un joguinós trovar se  
amb sos cristalls.—Novament tothom trevall  
i s'alcen de tant en tant els ulls vers aquells  
vidres tristos.—¡Encare plou!

El despatx s'ha tot ensombrit.—Els caps i  
les figures del seus quadros devenen molt te-  
nebroses.—Entre les ombres, el braseret res-

pira amb l'ull vermell. La pluja bat més  
fort sobre els vidres esmerilats.—El pare,  
que du sabates de simolsa, se sent enfredorit  
i puja al menjador.—Ja hi havia els ger-  
mans!—I fa lo que aquestos ja havien fet al  
arribar-hi: s'arronsa d'espatlles, es frega de  
mans, avança a passos petits i posa l'index i  
el major—molt frets—de la ma dreta, entre  
la pell i les robes de cada una de les esque-  
nes d'elles. ¡Com plou—noietes—com plou!—  
I naixen xiscles, i naixen crits, i naixen besos  
i abraçades. I la fret i la tristesa, queden  
part de fora d'aquells vidres tristos!—El pe-  
tit menjadoret devé un braseret d'amor i de  
tebior!

¡Oh aquestos dies d'hivern en que a totes  
hores plou! ¡Se sab més que s'tenen pares!  
¡Se sab més que s'tenen germans! ¡se sab  
més que el menjador escalfa!

La sopera, la bullenta sopera, es superba-  
ment portada per la minyona de rojes galtes,  
que les aparta del fum que n'ix perfumat i  
que les hi humiteja.—La sopera ha entrat  
trionfalment entre crits i el menjador ha que-  
dat ple d'una confortadora fumerola!

I els vidres molt sabis i molt previsors fan  
un tupit entelar-se, pera que més quedi a  
dins, i més intima sigui, aquella alegria i  
i aquella tebior del dinar d'aquestos dies d'  
hivern en que a totes hores plou!

RAFAEL MASÓ.

Girona.

## NA JUANETA

El temps passa i tot muda...

La nina Juaneta  
n'era un bell xerafi  
que molt, molt l'estimava  
un veïnadet pobill.  
Amb dolça pau sonreian  
felisos los dos nins  
com tendres colometes  
que jugan dins el niu.  
Si estavan un sens l'altre  
tot eren plors, sospirs;  
s'amavan i creixian  
ignocents i senzills.  
En Ramonet a l'aua  
al camp solia eixir  
per fer belles garlandes  
de roses, i jasmíns,  
perque na Juaneta  
la finestreta obrint  
trobás al despertar-se  
recorts del seu amic;  
i les flors li diguessen  
lo qu'ell no li sab dir...  
Així quant en creixensa  
tornaren dos fradins,  
passavan los seus dies  
com dins verger florit  
estimant-se un i altre  
amb un amor senzill.

Sis anys, volant passaren,  
ningú ho hauria dit  
la pobre Juaneta  
ferit son cor senti.  
Ja la dolça esperança  
com ans no li sonriu;

plorant quant no la veien  
passava jorns i nits.

D'amor i de tristesa  
ella se sent morir.

En Ramón (com molts d'altres)  
li fou ingrát, menti;  
quant més ella l'amava  
ell l'oblidá, fugint  
de la a qui tantes voltes  
jurá un amor sens fi.

Dins los plaers sa llança  
per ofegar el crit  
del cor que li recorda  
el primé amor de nin,  
que amb altres amors pensa  
borrar lo del seu pit...  
i emprén noves conquestes  
de cors purs i senzills.

Brandetjan les campanes  
del sagrat monastir,  
de cèra i de vèls negres  
l'altar está guarnit.  
Coberta amb blanques robes  
dins lo temple, sumitx,  
está na Juaneta  
que sembla un xerafi;  
les seues mans petites  
estrenyen un Sant-Crist.  
Dins la fosca capella  
agenollat humil,  
Ramón, sens condolar-se  
hi plora arrepenit;  
devant la qu'estimava  
sent lo cor remordir.  
«¡Ingrát! perjur tú fores»  
la jove apar que diu  
amb veu misteriosa  
que sols ell creu sentir,  
«¿pensaves oblidar-me?»  
¡Creies tú ser felis  
quant jo per tú moria!»  
¡No pot ser!! ¡Deu ha dit  
que dins aquesta terra  
no hi tornarás gaudir!!

MARCELINA MORAGUES.

## HOMOS

I

Hòmo no vòl di solament *mascle*; significa  
qualque cosa més.

Hòmo vòl di rei de sa naturalesa, amb tota  
sa séua dignitat, benevolència, bells senti-  
ments i bona educació.

Per esser hòmo, no impòrta esser sabi ni  
molt lletraferit: basta no esser nèci.

Hòmo que té infants, i los deixa prendre  
vicis i mala instrucció, los deixa campà allou-  
re i los malcria: aquest no es hòmo: es un  
botxi de sa séua pròpia sang.

Hòmo que per seguí la corrent i dar-se tò,  
tresca per cases de vici, respirant-hi una at-  
mósfera tant corrompuda com sa gent qui les  
habita, i que per tot arreu bravetja d'ago-  
serat i tarambana... ¡que el fermin per be-  
neit! Aquest tampòc es hòmo.

Hòmo que parla fort des drets individuals,  
i de sa llibertat (que mai ha ben entesa), i fá  
bèfa de lo més sagrat, diguent que sa virtut  
es una farsa, i que lo essencial son es doblés,

i que tot lo dolent mos vé d'es temps passat  
i tot lo bò d'es present, i que per endressá sa  
societat s'es mesté esbucá temples i abru-  
sar-ho tot, i fé una degolladissa, i penjá un  
noble o un capellá a cada fanal... No l'vos  
escolteu: dexau-lo bramá i tirau-li es cabrestre  
demunt s'esquena. Aquest té cara d'hòmo,  
però es un cohuet borratxo que fa tróns sen-  
se fé llum i sacorra per tot allá ahont passa.

Hòmo que tot lo sant dia s'adesa i se com-  
pon devant es mirai i a sa perruqueria; que  
estudia ses manades i es gestos quant con-  
versa: que li fan regalims s'èli d'oló i sa po-  
mada, i li ataca es nirvis un còll mal planxat  
o una rua des guardapits... Això no es hòmo:  
es un Juan Doneta.

Hòmo no es aquell afeminat que passa vint  
i quatre hòres cada dia entre faldetes, que  
no més sab d'enlluerná jovensanes i publicá  
llavó ses séues conquestes i victòries, escar-  
nint ses families i riguent-se de sa desgarcia...  
Això tampòc es hòmo, sino sa casta  
més maleita de floxera social.

Hòmo acaudalat que estoja en pany i clau  
tot lo que té, i si un necessitat s'hi acosta  
per dinés li exigeix un *pagaré* amb doble  
firma, i un dotze o quinze per cent pagat  
endevant... No l'tenguen per hòmo: això es  
un arpella afamagada: fugiu d'ell si poreu.

Hòmo no es tampòc aquell que vá a ses  
iglesies cada dia a ajonioar-se pròp de l'altà  
majó i donar-se tòcs p'ets pits amb sa má  
plana, perque el repari tothom; que p'es  
carré mira sempre en terra i de cóna d'ui; i  
que en acostar-s'hi un pòbre a demanar-li lli-  
mosna per amor de Deu, li respon que tot ja  
heu ha partit i l'envia tranquilament a n'es  
veinat... Aquest també está enrrera per arri-  
bá a hòmo: es una rata-pinyada que no més  
surt a sa claró desfressat de sa més negre hi-  
pocresia.

Hòmo es aquell que de fadrí creu i honra  
son pare i sa mare; que de casat dú pa a sa  
dona i ets infan-s, mostrant-los a n'aquests  
d'esser bons cors, francs, lleals, afectats de  
feina, generosos, bons cristians i hòmos de  
bè a carta cabal; que los fa avorri sa trapa-  
ceria i sa mentida; que predica i practica ses  
bones costums, i no tróba feixuc es jòu de  
sa moral cristiana; que avorreix sa mala fé i  
sa desvergonya que arreu, arreu prosperan;  
i que maldement nésca pòbre, mòr ric de  
virtut i deixa al manco per heretat i recor-  
dança un nòm honrat, una familia condreta i  
una vida exemplar sense una taca.

¡D'això s'en diu un hòmo! Lo demés no  
son hòmos: son màquines de carn vestides d'  
hòmo.

U. S.

## ENDEVINAIA

Tenc una esquena,  
Tenc quatre cames,  
I quant me qualcan  
estic parada.

(Sa solusió an es número pròxim).

Solusió de s'endevinaia d'es número an-  
terior:

UNA ATXA DE CERA

## Folletí del SOLLER -5-

### NEUS

gurar-se'n més, fent per última vegada  
un profund examen de consciencia. Més no  
conseguí pas orientar-se degudament. No  
podia subjectar ses idees, que s'succefen  
l'una a l'altra vagament i en desordre.  
I tant com anà caminant, més s'esfumava  
a sos ulls el món real. Li semblava que  
ella no s'movia, sinó que era la terra la  
que fugía darrera d'ella, sense ni sentir-  
la sota sos peus. I arribá a creure que s'  
trobava lluny del poble, que la carretera  
era una cinta llarga, llarga, sense fi, i que  
enllà, en l'horitzó, hi havia una claror  
que la atreia, sensa que mai pogués arri-  
bar a assolir-la. Com més ella caminava,  
més llunyana era aquella claror.

Topà amb una dòna coneguda, que al  
dar-li les bones tardes li feu avinent que  
si cercava a son pare el trobaria ben  
aviat, car feia poca estona que l'havia  
vist passar amb el secretari. Aquestes pa-  
raules retornaren a la Neus a la realitat,  
i emprengué la caminada amb més dalit.  
Desitjà arribar prompte i dir d'un cop,

depressa, depressa, tot lo que havia pen-  
sat en tants dies de sofriments i meditació.  
I li semblà interminable el camí... Tant  
mateix, a l'era del Xecu costava d'arri-  
bar-hi. Mai havia reparat que fos tant  
lluny, en tantes vegades com hi havia  
anat passejant amb la senyora mestra.

Altre cop tornà a atreure-la la llum de  
l'horitzó, quan, de sobte, a una recolzada  
de la carretera, li aparegué l'era al da-  
vant. El cor li botà amb força, semblant-  
li llavors que hi arribava massa aviat, i  
escursà el pas, sense donar-se'n compte.  
Sa voluntat triomfà, i arribà per fi davant  
de son pare, torbada i esmaperduda, es-  
perant decidir de manera definitiva la se-  
va sort, segons les respostes que de son  
pare rebés.

L'Esteve la mirà estranyat, pressentint  
qualcom greu, i ella es sentí confosa,  
comprent llavors per primer cop tota  
la transcendencia del pas que donava, i s'  
espantà de son propi determini.

El secretari, que ja de lluny i molt  
abans que l'Esteve, l'havia vista venir,  
somriugué, i amb un tò impertinentment  
amable li preguntà què era lo que tant l'  
urgia, que l'obligava a cercar a son pare  
en lloc tant apartat. La Neus s'estremí i  
alçà el front. L'odiava an aquell home,

de l'amistat del qual dubtava, com de l'  
intimitat que tenia amb sa marastra de  
molt temps ençà; i es sentí tan mortificada  
de sa ironia, que en un instant se borrà  
per complet el poc respecte que encara li  
restava vers ell i vers la muller de son  
pare.

L'humiliació present li feu recordar to-  
tes les humiliacions passades, invadint-la  
alhora un sentiment de sobiranía rencu-  
niosa que en moments d'exacerbació so-  
lía imperar en son cor sobre tots els altres  
sentiments i la portava a obrar de mane-  
ra que després, quan era asserenada, se  
n condolia.

No respongué paraula al secretari. Re-  
soltament se dirigí a son pare, i encara  
que tremolosa, li digué amb fermesa:

—Bones tardes. Voldria, pare, que m'  
fessiu el favor d'escoltar dues paraules  
que tinc de dir-vos.

L'Esteve, sorprès per la presencia de  
sa filla, no sabia com atendre-la. En son  
sí lluitaven els sentiments més oposats.  
Sentint-se pare, volia saber sol·licitament  
què li volia la Neus, per què anava fins  
allí a cercar-lo; i com sempre, per altre  
cantó, son caràcter altiu li privava da-  
vant d'aquell home demostrar-se bonda-  
dos i amable. Es mantingué, doncs, en

una actitud tant seriosa, que la Neus cre-  
gué veure-hi una recriminació per sa im-  
pertinencia. Llavors, sentint-se fonda-  
ment ofesa, accentuà sa actitud resolta de  
tal manera, que son pare, decidint-se, di-  
gué al secretari:

—Perdoneu: a veure què vol aquesta  
impertinenta.

Ho digué a mitja veu, i amb una ento-  
nació tan incisiva, que en el cor de la  
Neus hi produí l'efecte d'una fulla d'acer  
que li segués les fibres més delicades i  
amoroses.

—Si tant vos amoïno, pare—exclamà,—  
me'n tornaré sensa dir-vos res.

I es mostrà tan adolorida i a l'ensem  
tant altiva, que l'Esteve en restà de mo-  
ment afectat i li parlà amb cert sentiment  
amorós, que ben aviat s'esvaí:

—No; ja pots dir tot lo que vulguis; però  
em sembla que bé podies fer-ho davant  
del nostre amic,—al·ludint al secretari.

I veient que aquest s'aixecava amb in-  
tent de retirar-se, el feu seure altre vega-  
da. La Neus restà muda.

—Ja sabs que no tinc secrets pel senyor  
secretari. Digues lo que tinguis de dir, i  
enllestim, que no estic per orgues ni mis-  
teris.

(Seguirà).

# Historia y el porqué se fabricó el NINON Tropical

En el año 1898, al entrar en Santiago de Cuba las tropas americanas se encontraron con que la inmensa mayoría de los vinos puestos á la venta estaban adulterados, en vista de lo cual y por temor á graves consecuencias, como acontecía con la salud pública, el Gobernador militar prohibió en absoluto se vendiera clase alguna de bebida alcohólica á las tropas americanas publicando al efecto una circular de la que se quejaron amargamente el comercio y la prensa, lo que dió lugar á la publicación de otra orden amenazando con la pena de 4 á 10 años de reclusión á todo el que vendiera vino adulterado ó ampliado. Esta última orden sigue en vigor.

En vista de aquel estado de cosas, los almacenistas que tenían vinos, negábanse á ponerlos en venta sin previo análisis por temor á incurrir en la pena antedicha; y por este motivo el inteligente industrial Mr. Jhon Matheu de United States of America inventó el

## NINON Tropical,

## NINON Tropical

bebida que supera al vino por muchas razones: por ser más agradable, estomacal, digestiva, higiénica, y por último por no contener alcohol. El célebre químico T. Padró hizo el análisis, resultando de ello que el solo se componía de extracto de frutas tropicales como son la caña, el mango, vainilla y el guineo (Banana) por lo que se puede recomendar á toda persona por delicada que sea su salud en la seguridad que siempre han de ser benéficos sus efectos por no contener en absoluto substancias nocivas.

Al propio tiempo de conocerse en que mesa de la isla de Cuba desde la mas elevada aristocracia hasta la de los más humildes, faltaba la consabida botella de

## NINON TROPICAL?

puede garantizarse que en ninguna, puesto que entre el público se le llamaba el salvador, el regenerador de la humanidad, tan perdida por efectos del alcoholismo.

Réstanos ahora recomendarlo á fin de que el público lo pida en todas partes.

# LA TROPICAL S. A.

MARCA REGISTRADA

## PALMA DE MALLORCA

Representante en Sóller: FRANCISCO ALBERTÍ, Calle de Isabel II, n.º 81

### EN EL AYUNTAMIENTO

#### Sesión del día 24 de Diciembre

Se celebró bajo la presidencia del señor Alcalde D. Juan Puig Rullán y á ella asistieron los señores Concejales D. Francisco Enseñat, D. Jaime Morell, D. José Bauzá, D. Bartolomé Colom, D. Juan Magraner, don Miguel Colom, D. José Morell, D. Antonio Colom y D. Andres Rullán.

Dióse cuenta de una solicitud promovida por D. Antonio Frau Oliver como encargado de D.ª Rosa Castañer, en súplica de permiso para enlucir á caras vistas los bajos de la casa número 17 de la calle de la Romaguera. La Corporación enterada acordó conceder el permiso solicitado.

Previa la lectura de las respectivas cuentas y facturas se acordó satisfacer: á D. Bernardo Castañer 87'65 pesetas por alfalfa y paja suministrada al Ayuntamiento durante el segundo semestre para la manutención de los caballos; á varios individuos 55'50 pesetas por la destrucción de animales dañinos; al Jefe de la estación telegráfica de esta Ciudad 25 pesetas por el canon que la línea particular del puerto satisface al Estado, correspondiente al año actual; al tesoro de la sociedad Fomento del Turismo 30 pesetas por la cuota que satisface el Ayuntamiento como socio protector, correspondiente al segundo semestre; á D.ª Catalina Barceló Morey y á D.ª Rosa Colom Frontera 20 pesetas á ambas por las estancias y viaje al Balneario de San Juan de Campos que acordó costear el Ayuntamiento; á los señores Roviralta y C.ª de Barcelona 715'40 pesetas por 261'38 metros cuadrados pizarra artificial Uralita para la cubierta de la nave de manzanera del nuevo Matadero á razón de tres pesetas el metro superficial según contrata deducidas 68'75 pesetas para gasto de fletes ya satisfechos por el Ayuntamiento; á don Juan Jaume Alemany 76'25 por reparaciones practicadas á las guarniciones de los caballos del Ayuntamiento; á D. Pedro Colomar 36'75 pesetas por reparaciones practicadas á los atalajes de los coches fúnebres y guarniciones de los caballos; á la Sociedad «El Gas» 75 pesetas por hilo y un poste para la instalación de faroles del alumbrado público; á don Juan Bujosa 71 pesetas por jornales y materiales empleados para la conservación y reparación del edificio de Santa Catalina; 53'20 pesetas con cargo al capítulo de Imprevistos por los jornales y materiales empleados para reparar los daños ocasionados á las casas de D. Francisco Garau y de D. Juan Ferrer por la caída de tres pinos del monte de Santa Catalina del puerto que un vendabal arrancó de cuajo; á D. Lucas Morell y Castañer 8 pesetas con cargo al capítulo de Imprevistos por un carruaje servido al Ayuntamiento para servicios municipales; á don José Morell Castañer el segundo plazo y los intereses vencidos según contrato estipulado por la adquisición de los derechos que tenía sobre la finca denominada S' Hostal.

Dióse cuenta de no haberse producido reclamación alguna durante el plazo al efecto señalado, contra el acuerdo de este Ayuntamiento, por el que resolvió contratar en pública subasta la construcción de un muro de contención sobre el primero y segundo cuadro del ensanche del Cementerio católico y terminar la pared de cerca. Enterada la Corporación acordó señalar el día 31 de Enero próximo venidero á las once para la celebración de esta subasta, que se efectuará bajo la presidencia del señor Alcalde y del Concejal que designará el Ayuntamiento.

Se dió cuenta de que los propietarios don Jaime y D. Juan Busquets y Pons interesados en la expropiación forzosa por causa de utilidad pública para la reforma de alineación y rasante de la calle de San Bartolomé y su prolongación hasta la de Santa Teresa, como dueños de las fincas señaladas en la relación nominal con los números once y doce respectivamente, se habían conformado lisa y llanamente con la valoración de los inmuebles que se les ha de ocupar, cuya valoración ó justiprecio efectuada por el perito de este Ayuntamiento el arquitecto D. Guillermo Reynés asciende á la suma de 573'49 pesetas para la finca número once y 826'50 para la número doce. Enterada la Corporación acordó satisfacer á cada uno de los referidos propietarios el importe asignado á sus correspondientes inmuebles y proceder á su ocupación.

Dióse cuenta de un dictamen y voto particular de la Junta local de Instrucción pública sobre traslado de local de la escuela de niños y niñas de la barriada de la Huerta. Enterada la Corporación de ambos documentos y abierta discusión sobre los mismos, defendió el dictamen el Sr. Colom (D. Bartolomé) y el voto particular el Sr. Colom (D. Miguel) abundando en las razones que en ellas se expresan. Intervinieron otros señores Concejales y por último la Corporación acordó por unanimidad, á propuesta del Sr. Bauzá, que cuando esté completamente terminado el nuevo edificio de D. Damian Canals, sea objeto de una visita de inspección del señor Inspector de primera enseñanza, y si su dictamen es favorable al nuevo local, trasladar entonces al mismo dichas escuelas, previo contrato de arriendo y convenio del alquiler que se había de satisfacer.

Se enteró la Corporación de una comunicación fecha 21 del actual, remitida por el Sr. Gobernador civil de la provincia en la que manifiesta haber acordado autorizar la imposición de arbitrios extraordinarios sobre artículos de comer beber y arder no comprendidos en la tarifa general del impuesto de consumos en la forma y cuantía votada por la Junta Municipal, para durante el año 1916.

#### Sesión del día 31 de Diciembre

Fué presidida por el señor Alcalde D. Juan Puig Rullán y á ella asistieron los señores concejales D. Antonio Rotger, D. Francisco Enseñat, D. Jaime Morell, D. José Bauzá,

### Exportación de Pasas y Vinos Finos

BERNARDO GONZÁLEZ

SUCESOR DE

**PABLO DELOR  
MÁLAGA**

CASA FUNDADA EN 1863

Se suplica á los comerciantes españoles establecidos en el extranjero, consulten á esta casa antes de comprar.

D. Bartolomé Colom, D. Juan Magraner, don Miguel Colom, D. Bernardo Colom y D. Andrés Rullán.

Se dió lectura al acta de la sesión anterior y fué aprobada.

Leyéronse las cuentas y facturas presentadas y previo examen se acordó pagar las siguientes: á D.ª Margarita Oliver 89'40 ptas. por papel timbrado y sellos de comunicaciones; á D. Domingo Riutort 228'07 ptas. por impresos y libros de contabilidad; á los señores Marqués Mayol y Compañía 123 ptas. por efectos de escritorio y material de imprenta; á D. Jaime Magraner 174'50 ptas. por avena y cebada para manutención de los caballos; á D. Cristobal Seguí 115'30 ptas. por madera y trabajos de carpintería; á D. Jaime J. Joy 13'40 ptas. por media hora de agua semanal suministrada durante el verano último; á D. Juan March 4'05 pesetas por un mazo alambre.

Se dió cuenta de una solicitud promovida por don Antonio Martorell, como encargado de doña Antonia Morell, en súplica de permiso para enlucir la fachada de la casa n.º 17 de la calle de la Victoria y construir un balcón saliente á la misma. Enterada la Corporación, acordó conceder el permiso solicitado.

Se acordó construir un muro con pretil y empalizada de rejilla para cercar la finca adquirida por el Ayuntamiento para la construcción del nuevo Matadero, en la parte lindante con las tierras de la misma procedencia propias de los herederos de don José Morell.

No habiendo más asuntos á tratar, el Sr. Colom (don Miguel) manifestó que había sabido que algunos señores concejales tenían el compromiso moral contraído con don Damian Canals para trasladar las escuelas de niños y de niñas de la Huerta al edificio que este señor está construyendo; ofreció á los señores concejales á quienes corresponde cesar en el cargo, que él, por su parte, procurará que

este compromiso moral tenga efectividad, siempre que el nuevo local reúna las condiciones necesarias á juicio del Inspector Provincial de 1.ª Enseñanza que lo ha de visitar. Los Sres. Bauzá y Colom (D. Bartolomé) agradecieron las manifestaciones del Sr. Colom.

En este estado el Sr. Presidente levantó la sesión.

### MATADERO

El número de las reses que han sido sacrificadas en el Matadero público de esta ciudad durante el mes de Diciembre último ascienden á 519, en esta forma:

Corderos . . . . .	375
Carneros . . . . .	20
Ovejas . . . . .	50
Cabras . . . . .	12
Machos cabrios . . . . .	2
Cabritos . . . . .	4
Terneros . . . . .	0
Vacas . . . . .	1
Lechonas . . . . .	30
Cerdos . . . . .	25

Y han sido sacrificados, además, durante el indicado mes:

Pollos . . . . .	23
Gallinas . . . . .	128
Conejos . . . . .	86

**Blanco y Negro** Revista ilustrada : : :  
Se halla en venta en LA SINCERIDAD, calle de San Bartolomé, n.º 17.—SOLLER

**TRANSPORTES TERRESTRES Y MARÍTIMOS**  
**LA SOLLERENSE**  
**de JOSÉ COLL**

Casa Principal: CERBERE. -- Corresponsal en CETTE-3, Quai du Sud.  
 ADUANAS, COMISION, CONSIGNACIÓN, TRÁNSITO  
 Agencia especial para el transbordo y la reexpedición de frutos y primeurs  
**SERVICIO RÁPIDO Y ECONÓMICO**

Telefono: Cèrbere, 1.09 || Telegramas: José Coll - CERBERE.  
 Bernat-Cette, 4.08 || MICHEL BERNAT-CETTE.

**Grandes Almacenes Bon Marché**  
 — DE —  
**JUAN URGELLES**  
 — PALMA —

Gran LIQUIDACION por cambio de dueño  
 Artículos confeccionados y á medida á MITAD DE PRECIO  
 Se ha recibido un inmenso y bonito surtido de géneros de alta novedad  
 para señoras, caballeros y niños.

Especialidad en vestidos de novia  
 Extenso y variado surtido de Sombreros  
**PRECIO FIJO**

Comisión, Exportación é Importación  
**CARDELL Hermanos**  
 Qual de Célestins, 10. — LYON

Expedición al por mayor de todas clases de frutos y legumbres del país.  
 Naranja, mandarina y toda clase de frutos secos.  
 Telegramas: Cardell — LYON.

Sucursal en LE THOR (Vaucluse)  
 Para la expedición de uva de mesa y vendimias por vagones completos  
 y demás.  
 Telegramas: Cardell — LE THOR.

Sucursal en ALCIRA (Valencia)  
 Para la expedición de naranja, mandarina y uva moscatel  
 Frutos superiores.  
 = Carcagente = = Alcira = = Puebla Larga  
 Telegramas: Cardell — ALCIRA.

**COMISION, IMPORTACION, EXPORTACION**  
**EXPEDICIONES AL POR MAYOR**  
 de toda clase de frutos y legumbres del país.  
 Naranjas, mandarinas y limones.

**FRANCISCO FIOL y Hermanos**  
 Rue des Clercs 11, VIENNE-(Isère)  
 Telegramas: FIOI—VIENNE-(Isère). TELÉFONO 2-67.  
 CASA EN ALCIRA (Valencia) para la expedición de naranja y mandarina  
 TELEGRAMAS Y CORRESPONDENCIA: FIOI-ALCIRA

**LA MUNDIAL**  
**SOCIEDAD ANÓNIMA DE SEGUROS**  
 Administradora de Cooperativas-Mútuas y Asociaciones de Previsión y Ahorro

SEGUROS MÚTUOS DE VIDA. — SUPERVIVENCIA. — PREVISIÓN  
 Y AHORRO. — SEGUROS DE GANADO.

Autorizada por Reales órdenes de 8 Julio 1909 y 1.º Abril 1912  
 EFECTUADOS LOS DEPÓSITOS NECESARIOS CON ARREGLO Á LA LEY Y AL REGLAMENTO DE SEGUROS

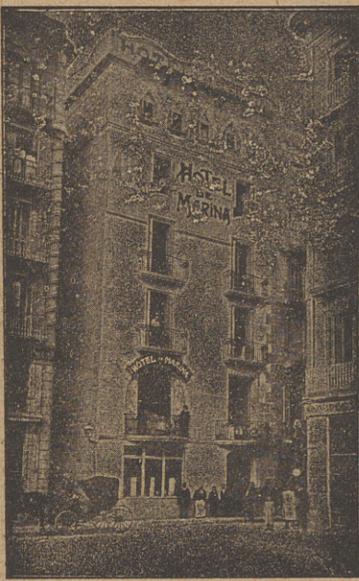
**DIRECTOR REGIONAL DE CATALUÑA Y BALEARES**  
**D. BARTOLOMÉ FERNANDEZ Y FERNANDEZ, Cortes, 558, 1.º-BARCELONA**  
 Inspector general en Baleares: **D. FRANCISCO BENAGES FLORENZA**  
 Representante cobrador en Sóller: **D. Benito Pascual Casasnovas, Romaguera, 16**

**Maison BERNARDO RIPOLL**  
 Fondée en 1898  
 11, Rue de la République, 11—PERIGUEUX (Dordogne)

Expéditions par wagons et en sacs de  
**Noix, Chataignes et Marrons**  
 Spécialité de colis-postaux de 10 kilos

Téléphone, 0.87 ☎ Adresse Télégraphique: RIPOLL Périgueux

Expéditions pour la France et l'Étranger



**Hotel - Restaurant 'Marina'**  
 Martín Carcasona

El más cerca de las estaciones: Junto al Muelle: Habitaciones para familias y particulares: Esmerado servicio á carta y á cubierto: Cuarto de baño, timbres y luz eléctrica en todos los departamentos de la casa: Intérprete á la llegada de los trenes y vapores. :: :: :: :: :: :: :: ::

: Zeléfono 2869 :  
**Plaza Palacio, 10-BARCELONA**

**Frutos de España, de las Colonias y del País**  
 IMPORTACIÓN DIRECTA

**V. Enseñat**  
 24, RUE RAVEZ, 24 — BORDEAUX

Comisiones, Consignaciones y exportación de frutos del País  
 Mandarinas - Ananas - **BANANAS** - Cocos - Nueces  
 del Brasil - Ciruelas d' Ente - Uva fresca del país -  
 Dátiles muscades - Kakis del Japón - Naranjas y Limones  
 Especialidad en frutos de primera calidad á precios moderados  
 DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: **ENSENAT - Bananes - BORDEAUX**

**EXPORTACIÓN DE FRUTOS**  
**Vicente Giner** † CARCAGENTE  
 (Valencia)

ACTUALMENTE  
 Naranjas, Mandarinas, Limones y Cacahuet

TELEGRAMAS: GINER-CARCAGENTE

**ISLEÑA MARÍTIMA**   
 COMPAÑÍA MALLORQUINA DE VAPORES

Servicio oficial de Comunicaciones Marítimas rápidas y regulares  
 entre las Islas Baleares, Península, Extranjero y viceversa

◀ Salidas fijas de Palma para Marsella ▶    ▶ Salidas fijas de Marsella para Palma ▶  
 Todos los Domingos á las 9 mañana    Todos los Miércoles á las 8 mañana

CONSIGNATARIOS

ALICANTE. "Islaña Marítima,, (Sucursal) Bilbao, 4 | MARSELLA. Sres. Mayol, Brunet y C.ª Rue Republique  
 ARGEL. Sres. Sitjes Hermanos. | VALENCIA-GRAO. D. Juan Domingo.  
 BARCELONA. "Islaña Marítima,, R. Sta. Mónica, 29 | IBIZA. Sres. Wallis y C.ª

**Vapores de 1.ª clase: Rey Jaime I - Rey Jaime II - Miramar**  
 - Bellver - Mallorca - Balear - Cataluña - Lulio - Isleño -  
 Ciudad de Palma - Formentera

Servicios combinados á fort-fait en conocimientos directos para los principales puertos de Inglaterra, Alemania, Belgica, Holanda, Dinamarca, Suecia, Canadá y para todos los que concurren los vapores de la *Trasatlántica Española* y de la *Compañía Correos de Africa*.

— Domicilio social: Palma de Mallorca.—Dirección telegráfica: Marítima-Palma —

## Nuevo Restaurant Ferrocarril

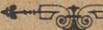
Este edificio situado entre las estaciones de los ferrocarriles de Palma y Sóller, con fachadas á los cuatro vientos, reúne todas las comodidades del confort moderno,

Luz eléctrica, Agua á presión fría y caliente, Departamento de baños, Extensa carta, Servicio esmerado y económico.

Directores propietarios: **Covas y Sampol**

Expéditions de toute sorte de **FRUITS & PRIMEURS**

pour la France & l'Étranger

**IMPORTATION**  **EXPORTATION**

MAISON CANALS FONDÉE EN 1872

**JEAN PASTOR** Successeur

16, Rue des Halles - TARASCON - (B - du - Rh.)

Diplome de grand prix :: Exposition internationale. Paris, 1906.

Hors concours : Membre du Jury :: Exposition internationale Marseille 1906

Croix de mérite :: Exposition internationale. Marseille, 1906

Télégrammes: **PASTOR - Tarascon - s - Rhone.**

Téléphone: **Entrepôts & Magasin n.º 21**

# F. ROIG

**PUEBLA LARGA - Valencia**

Exporta buena naranja.

**Carcajente—Puebla Larga—Alicia—Manuel**

Telegramas: **ROIG—PUEBLA LARGA**

**ALMACÉN DE MADERAS**

Carpintería movida á vapor

ESPECIALIDAD EN MUEBLES,  
PUERTAS Y PERSIANAS

**Miguel Colom**

Calles del Mar y Granvía  
**SÓLLER (Mallorca)**

**Sommiers** de inmejorable calidad con sujeción á la siguiente tarifa de precios:

ANCHOS	SOMMIERS hasta 1'85 m. largo	
	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.
De 0'60 á 0'70 m.	12'	10'65
De 0'71 á 0'80 m.	13'	11'35
De 0'81 á 0'90 m.	14'	12'15
De 0'91 á 1'00 m.	14'90	12'30
De 1'01 á 1'10 m.	16'30	14'
De 1'11 á 1'20 m.	17'20	14'90
De 1'21 á 1'30 m.	18'30	15'65
De 1'31 á 1'40 m.	19'20	16'40
De 1'41 á 1'50 m.	20'	17'15
De 1'41 á 1'50 m 2 piezas	25'	23'

A los clientes que tomen de una vez dos ó más SOMMIERS se les concederá un descuento de un 5 por ciento.

# Almacenes Montaner

Sindicato, 2 á 10 y Milagro, 1 á 11—PALMA

Pañería, Sastrería, Novedades para Señora y Caballero.  
Camisería, Lencería, Mantelería, Confección de blanco, Géneros de punto, Estatuaria Religiosa, Plata Meneses, Medallas, y Rosarios.

**OBJETOS PARA REGALOS**

Efectos Militares, Uniformes, Gorras, Espadería, Corbatería,  
Tapices, Alfombras y Cortinajes.

**REPRESENTANTE EN SÓLLER:**

**LORENZO ALOU**

## Alerta! Alerta! Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales **Vichy Catalán**, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales **Vichy Catalán** llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre **Sociedad anónima Vichy Catalán**, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

## La Fertilizadora. S. A.

Fábrica de abonos químicos en Santa Catalina

DESPACHO: Conquistador, 7.—PALMA

**Superfosfato de cal, sulfato de amoníaco**

Y DEMÁS PRIMERAS MATERIAS PARA ABONOS

Abonos especiales (compuestos) para viñas, cereales y toda clase de cultivos.—Laboratorio para análisis de tierras.

Esta Sociedad garantiza la pureza de sus productos, y para mayor seguridad de sus clientes les aconseja compren A TANTO POR GRADO, siendo el precio anual del grado del superfosfato de cal á ptas. 0'45.

:: **Transportes Internacionales** ::

Comisiones—Representaciones—Consignaciones—Tránsitos—Precios alzados para todas destinaciones

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de  
NARANJAS, FRUTAS FRESCAS Y PESCADOS

**BAUZA Y MASSOT**

AGENTES DE ADUANAS

CASA PRINCIPAL:  
**CERBÈRE (Francia)**  
(Pyr. Orient.)

SUCURSALES:  
**PORT-BOU (España)**  
**HENDAYE (Basses Pyrenées)**

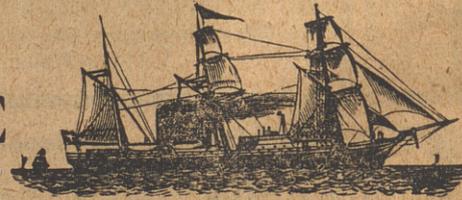
Casa en Cette: Quai de la Republique, 8.—Teléfono 3.37

TELEGRAMAS: **BAUZA**

Consignatarios en CETTE del vapor **Villa de Sóller**

— Rapidez y Economía en todas las operaciones. —

## MARITIMA SOLLERENSE



**Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa**

Salidas de Sóller para Barcelona los días 10, 20 y último de cada mes  
de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.  
de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.  
de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

**CONSIGNATARIOS:—EN SOLLER.—D. G. Bernat, calle del Príncipe, 24.—EN BARCELONA.—Sres. Fábregas y Garcías, Paseo de Isabel II, 8.—EN CETTE.—Bauzá y Massot, Quai de la Republique, 8**

Transportes Internacionales

# LA FRUTERA

de **Antonio Colom**

**CERBÈRE y PORT-BOU** (Frontera Franco-Española)

TELEGRAMAS { **Cerbère LA FRUTERA**  
**Port-Bou LA FRUTERA**

TELÉFONO

Casa especial para el transbordo de wagones de naranjas y todos otros artículos.

Agencia de Aduanas, Comisión, Consignación y Tránsito

♦ ♦ ♦ **PRECIOS ALZADOS PARA TODO PAIS** ♦ ♦ ♦